		Guía [	Docente				
	Datos Iden	tificativos				2021/22	
Asignatura (*)	Idioma Moderno (Inglés)				Código	653G01201	
Titulación	Grao en Terapia Ocupacional						
		Desci	riptores				
Ciclo	Período Curso				Tipo	Créditos	
Grao	Anual	Sec	jundo	Fo	ormación básica	6	
Idioma	CastelánInglés						
Modalidade docente	Presencial						
Prerrequisitos							
Departamento	Letras						
Coordinación	Dopico Garcia, Alberto		Correo elect	rónico	alberto.dopico@u	dc es	
Profesorado	Dopico Garcia, Alberto		Correo elect		-		
Tiolesorado	Keane , Sean		Oorreo elect	TOTHCO	alberto.dopico@udc.es sean.keane@udc.es		
Web	Realie , Seali				sean.keane@uuc.	.55	
Descrición xeral	Esta materia pretende o desenvo	olvemento de c	ompetencias qu	e permit	an ao alumnado co	mprender e aplicar os	
	coñecementos relacionados coa	súa profesión	utilizando un idio	oma mod	derno: inglés. Esta i	materia ten contidos tanto	
	teóricos como prácticos. Empeza	a polos fundam	entos do inglés	científico	o-técnico aplicado á	as ciencias da saúde, para pasar	
	a considerar puntos que interesa	an a profesiona	is da terapia ocu	upaciona	ıl de forma máis cor	ncreta.	
		·	·	•			
	En canto aos contidos dos textos	s on inglés, soc	nuiraca a arda d	ne doma	is matorias do Títul	o do Grao en Torania	
						·	
	Ocupacional. Por tanto, durante	•					
	outros que teñen que ver coa inf		•		_	·	
	referencia ao ser humano adulto	. Na propia pá	kina web da EN	OTHE (	European Network	of Occupational Therapy in	
	Higher Education), dáselle unha	posición privil	exiada a este idi	ioma, ce	lebrándose as súas	reunións internacionais en	
	inglés. Por tanto, enténdese que	o alumno nece	esita adquirir cor	mpetenc	ias en inglés, tanto	xerais como específicas á súa	
	vocación e futura profesión, para	a poder comuni	carse con Anglo	parlant	es como con pacie	ntes procedentes doutros países	
	e para asistir e participar en con	gresos e reuniá	ons formais e inf	ormais d	on profesionais dou	utros países que traballan no	
	mesmo campo .						
	Descriptor:						
	Coñecemento dunha segunda lir	ngua que capa	cite para falar. c	omprend	ler e escribir. así co	mo poder traballar nun contexto	
	internacional.	.9 4	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		,		
	michiadoriai.						
	Manage de de sussentes e tentes	la a la itu ca i a ca a ca a					
	Manexo de documentos e textos	nabituais por į	profesionals.				
Plan de continxencia	Modificacións nos contidos						
	2. Metodoloxías						
	*Metodoloxías docentes que se	manteñen					
	*Metodoloxías docentes que se	modifican					
	3. Mecanismos de atención pers	onalizada ao a	lumnado				
	3333						
	4. Modificacións na avaliación						
	Wodinodolono na avaliacion						
	*Obcomigacións do accelio sión						
*Observacións de avaliación:							
	- 11 mg - 17 - 1 - 1 - 1	,					
	5. Modificacións da bibliografía ou webgrafía						

	Competencias / Resultados do título				
Código	Competencias / Resultados do título				
A28	Interpretar, analizar, sintetizar y criticar los hallazgos de investigación.				
A30	Divulgar los hallazgos de investigación para críticas relevantes.				
B20	Conocimiento de una segunda lengua.				
B31	Apreciación de la diversidad y de la multiculturalidad.				
C2	Dominar la expresión y la comprensión de forma oral y escrita de un idioma extranjero.				
C3	Utilizar las herramientas básicas de las tecnologías de la información y las comunicaciones (TIC) necesarias para el ejercicio de su				
	profesión y para el aprendizaje a lo largo de su vida.				

Resultados da aprendizaxe				
Resultados de aprendizaxe		Competencias /		
		Resultados do título		
Conocer, aplicar, interpretar, analizar, sintetizar y criticar, divulgar , mediante el uso de un idioma moderno (inglés) que	A28	B20	C2	
favorezca el acceso y empleo de la metodología investigadora científica.	A30	B31		
Conocer y capacidad para hablar, comprender y escribir una segunda lengua.		B20	C2	
		B31		
Conocer culturas y costumbres de otras culturas		B20	C2	
		B31		
Capacidad para trabajar en un contexto internacional		B20	C2	
		B31		
Apreciar la diversidad y la multiculturalidad		B20		
		B31		
Conocer una segunda lengua		B20	C2	
		B31	СЗ	

Contidos				
Temas	Subtemas			
Introduction. General review. Basic English.	Tecnical vocabulary.			
	General English.			
	Numbers and symbols.			
Occupational therapy as a profession.	Las posibilidades futuras de la profesión			
Everyday language. Daily use.	La utilización del teléfono y toma de mensajes.			
	Las notas de régimen interior.			
	Comunicaciones escritas.			
	Los correos electrónicos.			
Writing for business (Occupational therapy)	Documentos mas habituales en el ejercicio de la profesión.			
	Redacción, interpretación y formatos.			
	Ofertas laborales para Terapeutas Ocupacionales.			
	Curriculum vitae.			
	Solicitud de empleo.			
	Contrato laboral.			
Letters and Reports.	Estilo.			
	Simbología.			
	Correspondencia informal y formal.			
	Cartas profesionales.			
	Pasos para la redacción de informes.			
	Resúmenes y extractos.			
Public information.	Leaflets, brochures and information sheets.			
	Tourism. Invitations. Hotel reservations. Hospital admissions.			

Keeping fit	El ejercicio diario y su importancia
The human body, human mind and brain.	Conocimiento de la terminología relacionada con el cuerpo humano en lengua
	inglesa.
Applying occupational therapy to children and adolescents	Textos relacionados con la terapia ocupacional en la infancia
Traditional and alternative therapies	Las diferentes alternativa de tratamiento, en textos en inglés
Illnesses and conditions	Las condiciones en las que se debe aplicar la terapia ocupacional, en textos en inglés
The history and aims of occupational therapy	La historia de la terapia ocupacional y sus objetivos. Textos, publicaciones, noticias
	de prensa relacionadas en Inglés.
Occupational therapy and old age	Textos relacionados con la terapia ocupacional en edad avanzada
Globalmente	Al estudiar los temas arriba mencionados, se centrará en los siguientes puntos de
	carácter léxico-sintáctico:
	Léxico: Vocabulario básico del ámbito de las ciencias de la salud y de la terapia
	ocupacional; los números; preposiciones de posición y dirección; los artículos; .
	Gramática y Sintaxis: La sintaxis en las frases en inglés (SVOA); tiempos verbales
	(pasado, futuro, presente perfecto) y sus diferencias; Orden e ubicación de los
	adjetivos; adverbios, frases adverbiales y conjunciones; ?phrasal verbs?; estilo
	indirecto; condicionales e hipótesis; voz pasiva, ?modal verbs, ?-ing? e infinitivo;
	frases nominais compostas; la voz pasiva. Gramática en general.

	Planificaci	ón		
Metodoloxías / probas	Competencias / Resultados	Horas lectivas (presenciais e virtuais)	Horas traballo autónomo	Horas totais
Sesión maxistral	A28 B20 B31 C2	21	21	42
Traballos tutelados	A30 C3	0	44	44
Solución de problemas	A28 A30 B31 C2 C3	21	42	63
Atención personalizada		1	0	1
*Os datos que aparecen na táboa de planifica	ación son de carácter orientat	ivo, considerando a h	eteroxeneidade do alur	nnado

Metodoloxías					
Metodoloxías	Descrición				
Sesión maxistral	Exposición oral complementada con el uso de medios audiovisuales y la introducción de algunas preguntas dirigidas a los				
	estudiantes, con la finalidad de transmitir conocimientos y facilitar el aprendizaje.				
	La clase magistral es también conocida como ?conferencia?, ?método expositivo? o ?lección magistral?. Esta última				
	modalidad se suele reservar a un tipo especial de lección impartida por un profesor en ocasiones especiales, con un				
	contenido que supone una elaboración original y basada en el uso casi exclusivo de la palabra como vía de transmisión de la				
	información a la audiencia.				
	Con el objetivo de adquirir las competencias genéricas y nucleares referidas para esta asignatura.				
Traballos tutelados	trabajos realizados durante el curso				
Solución de	Técnica mediante a que se ten que resolver exercicios ou problemas, a partir dos coñecementos que se traballaron, que pode				
problemas	ter máis dunha posible solución.				

Atención personalizada		
Metodoloxías	Descrición	

# Sesión maxistral Traballos tutelados

La atención personalizada se hará, globalmente, mediante tutorías personalizadas directas y virtuales, individuales y grupales.

Se realizarán diferentes actividades en la atención personalizada para fomentar las siguientes competencias:

Audición: habilidad aural en los temas tratados a nivel intermedio (FCE). Comprensión y uso del inglés oral en situaciones cotidianas del profesional de la salud: diálogos con los pacientes; diálogos con otros profesionales; entrevistas; cómo realizar o contestar a una llamada telefónica en inglés.

Funciones orales prácticas: pedir información, debatir, describir, ofrecer consejos, discutir, presentarse, informar, protestar, etc. Se trabajará en clase, en parejas y en grupos para aprender y practicar las habilidades de escuchar y hablar en inglés. Presentaciones orales en inglés.

Comprensión escrita: textos en inglés a los que hay que proporcionar respuestas según su contenido; traducciones de textos en español al inglés;

Composición escrita: cómo realizar diferentes composiciones cortas escritas en inglés: cartas formales de solicitud; currículum vitae, usando el estilo y registro apropiados para realizar cada tarea; transferencia de registro y estilo (formal / informal).

De los 6 créditos ECTS, se dará más peso a las habilidades escritas (4 créditos) que a las orales / aurales (2 créditos).

Avaliación				
Metodoloxías Competencias /		Descrición	Cualificación	
	Resultados			
Sesión maxistral	A28 B20 B31 C2	La evaluación consistirá en un examen final que constará de las siguientes partes:	100	
		- Use of English. 35%.		
		- Reading Comprehensión:25%.		
		- Translation: 15%.		
		- Vocabulary: 15%.		
		- Listening Comprehension: 10%.		

## Observacións avaliación

Sistema de cualificacións:

0-4.9= Suspenso

5-6.9= Aprobado

7-8.9= Notable

9-10= Sobresaliente.

Toda parte avaliada debe acadar 4/10. O alumno/a debe realizar, como mínimo o 5% do traballo requerido para a cualificación final.

Si suspende unha parte o varias, ésta ou éstas deberán repetirse no exame de xullo.

Aqueles alumnos/as oficialmente matriculados a tempo parcial e que teñan concedida unha dispensa académica, como establece a Normativa de permanencia desta univerisdade, serán avaliados en calquera oportunidade seguindo os mesmos criterios establecidos para a segunda oportunidade de xullo.

### Fontes de información

Bibliografía básica

1. Libros de texto de inglés en el campo de la medicina: Brooks, Myrna LaFleur Exploring Medical Language (2005) St Louis, Missouri: Elsevier. Cavusgil, Sharon L. (1998) The Road to Healthy Living Michigan; University of Michigan Press Glendinning and Holmström (1992) English in Medicine: A Course in Communication Skills Cambridge; CUP. Greenhalgh, Trisha (1993) Medicine Today London; Longman. Grice, Tony (2003) Everyday English for Nursing Baillière Tindall. Hewitt, Elaine & Dock Granada Morales Gerontological social work: student?s book Granada Editorial Universidad de Granada (2003) Maclean, Joan (1991): English in Basic Medical Science Oxford; OUP. O?Brien, Tony Medicine London; Longman. Ribes, Ramón Ros, Pablo R (2006) Medical English Heidelberg; Springer. 2. Libros sobre términos médicos en inglés. Collins, C. Edward A Short Course in Medical Terminology Baltimore: Lippincott, Williams and Wilkins (2006) Leonard, Peggy C. Building Medical Vocabulary (2005) St Louis, Missourri: Elsevier, Leonard, Peggy C. (2001) Building Medical Vocabulary St Louis, Missouri; Elsevier Saunders, Milner, Martin (2006) English for Health Sciences Boston; Thomson ELT. Pohl, Alison (2002) Test Your Professional English (Medical) London; Penguin. Riley, D and Greasby, Liz (2000) Check Your Vocabulary for Medicine Teddington, UK; Peter Collin. 3. Diccionarios Dorland?s Illustrated Medical Dictionary (1988) Philadelphia: WB Saunders Co. Garrido Ferrer, A. y Garrido Juan, A. (2006) Diccionaio de Terminología Médica Barcelona: ESPAXS (recomendado) Martin, Elizabeth A. (ed) (1985) Concise Medical Dictionary Oxford: OUP. Navarro, Fernando A. (2000) Diccionario Crítico de Dudas Inglés-Español de Medicina Madrid: McGraw-Hill. Rogers, Glenn T. [2007] English-Spanish Spanish-English Medical Dictionary. New York: McGraw-Hill. 4. Libros de anatomía y fisiología Irion, Glenn (2000) Physiology: the Basis of Clinical Practice Slack, New Jersey, USA. Tamir, Eran (2002) The Human Body Made Simple Churchill Livingstone, USA. 5. Libros de texto de inglés general (Son pertinentes algunos capítulos) Soars, John & Dr. Liz (1990) Headway Intermediate Oxford, Oxford University Press. Jones, Leo (1996) New Progress to First Certificate Cambridge, CUP. Jones, Leo (1997) Voices: Video Activity Book Cambridge, CUP. 6. Libro de gramática inglesa Quirk, R. and Sydney Greenbaum (1985) A University Grammar of English London: Longman. Essential Grammar in use. Raymond Murphy. Cambridge University Press. 7. Videos Los siguientes videos en inglés están disponibles en la biblioteca del centro: The Human Body (Doctor Robert Winston, BBC, VID 209/ 1-2) Human Body for Children: All about bones and muscles (Schlesinger Science Library) Human Body for Children: All about health and hygiene (Schlesinger Science Library) Human Body for Children: All about nutrition and exercise (Schlesinger Science Library) Human Body in Action: Skeletal and muscular systems (Schlesinger Science Library) Jones, Leo (2000) Voices Cambridge, CUP Tell me why: Volume XIII A Healthy Body (about blood) 8. Selection of Books in English about Occupational Therapy available in Biblioteca de Ciencias de la Salud (Campus Universitario de Oza, UDC) a) Infants and Adolescents Leslie L. Jackson, Marian Arbesman Occupational therapy practice guidelines for children with behavioural and psychosocial needs Bethesda, MD: American Occupational Therapy Association, 2005.

Bibliografía complementaria 9.- Páginas web Para ver definiciones de términos clave relacionados con la terapia ocupacional en inglés, ver la página de ENOTHE (European Network of Occupational Therapy in Higher Education): http://pedit.hio.no/~brian/enothe/terminology/ Páginas para aprender el inglés de las Ciencias de la Salud: http://www.englishmed.com/ (Free, self-study course of English for doctors, nurses, pharmacists and general medical staff. Contains articles about a large range of medical topics. After reading, there are exercises about the use of ?the?, ?a? and ?an? and other determiners, reconstruction of the article, irregular verbs, gap-filling and multiple-choice questions.) www.news.bbc.co.uk/health (Thousands of useful pages concerning health and medical matters) Páginas específicas acerca de ?Keeping fit?: http://www.jr2.ox.ac.uk/bandolier/booth/booths/exercise.html (UK) http://www.direct.gov.uk/en/HealthAndWellBeing/HealthyLiving/ (UK) http://www.bbc.co.uk/health/healthy\_living/fitness/ (UK)

http://www.nlm.nih.gov/medlineplus/exerciseandphysicalfitness.html (USA)

http://www.kidshealth.org/kid/stay\_healthy/fit/work\_it\_out.html (USA)

# Recomendacións

Materias que se recomenda ter cursado previamente



Xestión e administración dos servizos de Terapia Ocupacional/653G01402

Materias que se recomenda cursar simultaneamente

Dereito, Bioética e Terapia Ocupacional/653G01105

Materias que continúan o temario

Documentación, metodoloxía cuantitativa e cualitativa/653G01C03

Observacións

(\*)A Guía docente é o documento onde se visualiza a proposta académica da UDC. Este documento é público e non se pode modificar, salvo casos excepcionais baixo a revisión do órgano competente dacordo coa normativa vixente que establece o proceso de elaboración de guías